



ALUM ROCK UNION ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT

2930 Gay Avenue, San José, CA 95127 · Phone: 408-928-6800 · Fax: 408-928-6416 · www.arusd.org

Reunión del Comité Consultivo de Estudiantes del Idioma Inglés del Distrito Escolar (DELAC, por sus siglas en inglés)

Fecha: 16 de octubre, 2023

Hora: 5-6:30 p.m. tiempo del Pacífico

Lugar: <https://us02web.zoom.us/j/86543766764?pwd=Z0tYR3Y3VUdTS2NFTXNzR2xFdFQ4UT09>

I. Bienvenida-Inicio de la reunión

Sandra García declaró abierta la reunión a las 5:08 p.m.

Dio la bienvenida a todos y expresó el propósito de la reunión.

Compartió que muchos de ellos fueron recomendados/nominados por los directores de sus escuelas.

También dio la bienvenida a los miembros que regresaban.

Asistentes:

Sandra García – Directora Programas Estatales y Federales

Lupe Ruvalcaba – Coordinadora Programas Estatales y Federales

Carmelina Bautista (Intérprete)

Apolonia Salinas, Adelante I

Sr. Jose Cortez, Adelante II (Director)

Brenda Andrade, Aptitud

Lilliana Bailon, Cassell

Alma Castillo, Cassell

Isabel Galinda, Cassell

Yadara Hernandez, Chavez

Sang Dang, Chavez

Nancy Carrizalez, Cureton

Nancy Barraza, Hubbard

Maria Del Rocio Delgado, Linda Vista

Laura Vasquez, LUCHA

Monica Rico, Lyndale

Tulia Mata, Lyndale

Hieu Vu, McCollam

Sandra Arteaga Ayala, Meyer

Rocio Garcia, Ocala

Rosita Adriana Santiago Ruiz, Painter

Ana Padilla-Lopez, Renaissance en Fischer

Karla Ramirez, Renaissance en Fischer

Hilaria Bauer, Ph.D., Superintendent

Board of Trustees: Minh Pham, President, Corina Herrera-Loera, Vice-President
Andrés Quintero, Clerk · Andrea Flores Shelton, Member · Linda Chavez, Member

Leydes Vasquez, Renaissance en Mathson
Edith Gutierrez, Renaissance en Mathson
Elizabeth Mendez, Russo McEntee
Marisol Lopez, Ryan
Maria Chavez, San Antonio
Karin Caceres, Sheppard

II. Aprobación de la Agenda

Sandra revisó los puntos de la agenda de la reunión y también repasó los requisitos, funciones y responsabilidades del comité.

III. Información de los Roles y Responsabilidades

Roles y Responsabilidades

Requisitos: Cada distrito escolar público de California con 51 o más estudiantes de inglés debe formar un Comité Consultivo del Distrito de Estudiantes del Idioma Inglés (DELAC, por sus siglas en inglés) a menos que el distrito designe para este propósito un subcomité de un comité consultivo existente en todo el distrito.

El DELAC asesorará al menos en las siguientes tareas:

Desarrollo de un plan distrital para programas y servicios educativos para los estudiantes del idioma inglés. El plan maestro del distrito tomará en consideración los planes maestros del plantel escolar.

Realización de una evaluación de las necesidades de todo el distrito escuela por escuela.

Establecimiento del programa, las metas y los objetivos del distrito para los programas y servicios para los estudiantes del idioma inglés.

Revisar y comentar sobre los procedimientos de reclasificación del distrito escolar.

Revise y comente las notificaciones escritas que deben enviarse a los padres y tutores legales.

El DELAC también revisará y comentará sobre el desarrollo o la actualización anual del Plan Local de Control y Rendición de Cuentas (LCAP, por sus siglas en inglés).

VI. Información y Deliberación sobre el calendario de reuniones del DELAC

Virtual o en persona, ¿cuáles son sus ideas?

Las reuniones son siempre de 5 p.m. a 6:30 p.m.

Hubo una división equitativa con los representantes que querían que la reunión fuera en zoom / en persona. Se expresaron algunas inquietudes. Si solo lo hacemos en persona, podríamos dejar a la gente atrás. Sandra compartió que es difícil hacer la reunión híbrida.

Se expresaron algunas inquietudes

Sandra compartió que ofrecemos cuidado para niños y comida.

Hay una recomendación de tener la reunión en persona para la reunión de noviembre.

V. Enfoque para el Año Escolar 2023-2024

Sandra compartió el Enfoque del Distrito del 2023-2024

Prioridades del Distrito ARUSD

1. Desarrollo Integral del Niño y de la Familia
2. Aprendizaje Temprano y Extendido

Hilaria Bauer, Ph.D., Superintendent

Board of Trustees: Minh Pham, President, Corina Herrera-Loera, Vice-President
Andrés Quintero, Clerk · Andrea Flores Shelton, Member · Linda Chavez, Member

3. Educación Multicultural & Multilingüe

Metas del LCAP

- Proporcionar un programa de enseñanza riguroso, estimulante e innovador
- Proporcionar apoyo adicional a los estudiantes de inglés
- Proporcionar a los estudiantes y a las familias un entorno seguro, acogedor y afectuoso.
- Hacer partícipes a los miembros de los sectores comunitarios de manera significativa

VI. Revisar/actualizar los Estatutos de DELAC Información Sandra Garcia

Revisar los Estatutos del DELAC

Sandra compartió que el DELAC tiene un grupo de Estatutos. Ella informé al grupo si había necesidad de que hubiera una plática o alguna aclaración. Si hay algunos cambios que considerar- necesidad de revisar, tratar y aprobar en la siguiente reunión.

Nota-hay que agregar dos años de periodo de servicio.

VII. Revisión del Proceso de Elección del DELAC- Información por Sandra Garcia

Revisión del Proceso de Elección del DELAC

Sandra compartió que en la próxima reunión necesitaremos elegir a los oficiales.

Ella compartió con todos del proceso de elección, así como también las funciones que cada uno de estos oficiales desempeñaría. Actualmente hay una Presidenta, Araceli Ortiz, de Joseph George.

VACANTE- Vicepresidente(a)

VACANTE- Secretario(a)

Estaremos nominando personas durante todo el mes de noviembre. Si está interesado, puede autonominarse y enviar un correo electrónico a Sandra García a sandra.garcia@arUSD.org y habrá votación en la reunión de noviembre.

Pregunta: ¿Que sucede si su hijo(a) ya fue reclasificado(a)?

Respuesta: Si, está bien, todavía puede usted participar

VIII. Reglas de Orden de Robert-Información de capacitación por Sandra Garcia

<https://www.youtube.com/watch?v=5fc7hEqTPGE>

Utilizadas desde 1876

1º es que hay que tener una guía de estatutos. Reglas.

El propósito de los grupos y cómo moderar su grupo

2º-Debe haber quórum, por lo que debemos asegurarnos de que la gente esté presente para votar, especialmente si hay cosas importantes para votar por ellas en el distrito.

3ª presentación de mociones (a votar)

4-La mayoría de los grupos requieren mayoría de votos

5-Cierre de la reunión

Preguntas:

¿Cómo saber si eres un estudiante del idioma inglés? Al comienzo de la inscripción, responde a ciertas preguntas. Luego se colocará como un estudiante ELL. Luego deberá obtener una evaluación, luego, en

Hilaria Bauer, Ph.D., Superintendent

Board of Trustees: Minh Pham, President , Corina Herrera-Loera, Vice-President
Andrés Quintero, Clerk · Andrea Flores Shelton, Member · Linda Chavez, Member

función de dónde se ubique, será examinado a través del examen ELPAC- el cual será tomado hacia la reclasificación, y tendremos a un invitado para que nos explique más sobre este proceso.

VIII. Información sobre anuncios

Todos 6:15 p.m.

Universidad de Padres:

Sábado, 21 de octubre

9 am- 1:30 p.m.

Escuela Primaria San Antonio

Preguntas:

Fondos del Título I: para que son los fondos

Respuesta: para servir a nuestras familias de bajos ingresos, proporcionar recursos.

Fondos del Título 3: para qué son?

Respuesta: para servir a nuestros estudiantes del idioma ingles (ELL, por sus siglas en ingles), proporcionar recursos.

Karla Ramirez- moción (Ren en Fischer) para terminar la reunión

Elizabeth Mendez (Russo McEntee) secunda la moción para terminar la reunión.

Todos a favor- La reunión cierra a las 6:30 p.m.

Próxima reunión: 13 de noviembre, 2023

Hilaria Bauer, Ph.D., Superintendent

Board of Trustees: Minh Pham, President , Corina Herrera-Loera, Vice-President
Andrés Quintero, Clerk ·Andrea Flores Shelton, Member· Linda Chavez, Member